

URZĄD MIASTA BYDGOSZCZY  
Rada Miasta Bydgoszczy

wpływ  
dnia 17. 01. 2022  
nr wpływu .....  
ilość załączników sztuk .....

Bydgoszcz, 16.01.2022

Szanowna Pani

Monika Matowska

Przewodnicząca Rady Miasta Bydgoszczy

Na podstawie art.24 ust.3 ustawy z 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym składam interpelację do Prezydenta Bydgoszczy dot. podróży zagranicznych pracowników ratusza, spółek komunalnych oraz miejskich jednostek organizacyjnych.

Uprzejmie proszę o informację:

- 1) Proszę o udostępnienie wykazu delegacji zagranicznych pracowników Urzędu Miasta Bydgoszczy oraz miejskich jednostek organizacyjnych od 1 czerwca 2021 roku do 16 stycznia 2022 r. - wraz z celem wyjazdu.
- 2) Proszę o udostępnienie wykazu delegacji zagranicznych pracowników spółek komunalnych udziałem miasta od 1 czerwca 2021 roku do 16 stycznia 2022 – wraz z celem wyjazdu.

Z poważaniem

Jarosław Wenderlich



PREZYDENT BYDGOSZCZY  
Rafał BRUSKI

Bydgoszcz, dnia 1 lutego 2022 r.

RM.0003.350.2.2022

Pan

**Jarosław Wenderlich**

Rady Miasta Bydgoszczy

W odpowiedzi na interpelację Pana Radnego w sprawie delegacji zagranicznych, które odbyły się w dniach 1 czerwca 2021 r. do 16 stycznia 2022 r., w załączeniu przekazuję informacje dotyczące:

- 1 - delegacji pracowników Urzędu Miasta Bydgoszczy
  - 2 - delegacji pracowników jednostek oświatowych
  - 3 - delegacji pracowników miejskich jednostek organizacyjnych oraz spółek komunalnych
- w których takie delegacje miały miejsce.

z powodzeniem  
Rafał Bruski

Załączniki:

- 1 – Urząd Miasta Bydgoszczy
- 2 – jednostki oświatowe
- 3 – miejskie jednostki organizacyjne i spółki.

**Wykaz wyjazdów zagranicznych pracowników****Urzędu Miasta Bydgoszczy**

Lp.	Miejscowość	Wyjazd w dniach od - do	Cel wyjazdu
<b>2021 rok</b>			
1	Nea Moudania (Grecja)	12-17.07.	koordynacyjne spotkanie partnerów projektu BeePathNet dofinansowanego ze środków EFRR w ramach programu Urbact III
2	Oslo (Norwegia)	25-29.10.	wizyta studyjna dot. projektu Bez lipy
3	Ostrawa (Czechy)	08-11.11.	wizyta studyjna pn. Dobre praktyki w tworzeniu Strategicznego Planu Rozwoju Miasta organizowanej przez Stowarzyszenie Europa Kujaw i Pomorza
<b>2022 rok</b>			
			nie było zagranicznych wyjazdów służbowych

Załącznik

nn 2

Nazwa placówki	Stanowisko	Miejsce docelowe delegacji zagranicznej	Data rozpoczęcia delegacji	Data zakończenia delegacji	Cel delegacji
I Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Dwujęzycznymi	Nauczyciel	Alicante (Hiszpania)	11.07.2021	17.07.2021	Kurs/szkolenie z Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój
I Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Dwujęzycznymi	Nauczyciel	Florence(Włochy)	19.07.2021	24.07.2021	Kurs/szkolenie z Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój
I Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Dwujęzycznymi	Nauczyciel	Sant-Paulo (Malta)	23.08.2021	03.09.2021	Kurs/szkolenie z Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój
I Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Dwujęzycznymi	Nauczyciel	Sant-Paulo (Malta)	23.08.2021	03.09.2021	Kurs/szkolenie z Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój
I Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Dwujęzycznymi	Nauczyciel	Budapeszt(Węgry)	20.09.2021	24.09.2021	Obserwacja pracy w organizacji zajmującej się edukacją szkolną
I Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Dwujęzycznymi	Nauczyciel	Budapeszt(Węgry)	20.09.2021	24.09.2021	Obserwacja pracy w organizacji zajmującej się edukacją szkolną
I Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Dwujęzycznymi	Nauczyciel	Gijon(Hiszpania)	27.09.2021	01.10.2021	Obserwacja pracy w organizacji zajmującej się edukacją szkolną
I Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Dwujęzycznymi	Nauczyciel	Gijon(Hiszpania)	27.09.2021	01.10.2021	Obserwacja pracy w organizacji zajmującej się edukacją szkolną
II Liceum Ogólnokształcące	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy
IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Dania/ Kopenhaga	12.09.2021	19.09.2021	Spotkanie projektowe programu Erasmus+ KA229 -Learning, Teaching, Training Activities (projekt „Act it Share it Film it”)
IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Dania/ Kopenhaga	12.09.2021	19.09.2021	Spotkanie projektowe programu Erasmus+ KA229 -Learning, Teaching, Training Activities (projekt „Act it Share it Film it”)
IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Macedonia/ Skopje	02.10.2021	10.10.2021	Spotkanie projektowe programu Erasmus+ KA229-Learning, Teaching, Training Activities (projekt „Innovative eTwinnings Can Do More”)
IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Macedonia/ Skopje	02.10.2021	10.10.2021	Spotkanie projektowe programu Erasmus+ KA229-Learning, Teaching, Training Activities (projekt „Innovative eTwinnings Can Do More”)
IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Portugalia/ Barreiro	24.10.2021	30.10.2021	Spotkanie szkoleniowe w ramach programu Erasmus+ KA201 (projekt "Check & Design")

IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Portugalia/ Barreiro	24.10.2021	30.10.2021	Spotkanie szkoleniowe w ramach programu Erasmus+ KA201 (projekt "Check & Design")
IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Portugalia/ Barreiro	24.10.2021	30.10.2021	Spotkanie szkoleniowe w ramach programu Erasmus+ KA201 (projekt "Check & Design")
IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Portugalia/ Barreiro	24.10.2021	30.10.2021	Spotkanie szkoleniowe w ramach programu Erasmus+ KA201 (projekt "Check & Design")
IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Chorwacja/ Vela Luka	21.11.2021	27.11.2021	Spotkanie projektowe programu Erasmus+ KA229-Learning, Teaching, Training Activities (projekt „Innovative eTwinnings Can Do More”)
IV Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel	Chorwacja/ Vela Luka	21.11.2021	27.11.2021	Spotkanie projektowe programu Erasmus+ KA229-Learning, Teaching, Training Activities (projekt „Innovative eTwinnings Can Do More”)
VI Liceum Ogólnokształcące	Dyrektor Szkoły, nauczyciel języka francuskiego	St. Paul's Bay, Malta	06.06.2021	19.06.2021	kurs języka angielskiego w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel biologii	St. Paul's Bay, Malta	06.06.2021	19.06.2021	kurs języka angielskiego w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel matematyki	Berlin, Niemcy	27.06.2021	10.07.2021	kurs języka niemieckiego w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel języka angielskiego	Florencja, Włochy	11.07.2021	24.07.2021	kurs metodyczny w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel języka niemieckiego	Galway, Irlandia	25.07.2021	14.08.2021	kurs języka angielskiego w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	Zastępca Dyrektora, nauczyciel języka niemieckiego	Düsseldorf, Niemcy	01.08.2021	07.08.2021	kurs metodyczny w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel matematyki	St. Julian's, Malta	01.08.2021	14.08.2021	kurs języka angielskiego w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel języka angielskiego	St. Julian's, Malta	01.08.2021	14.08.2021	kurs metodyczny w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	Zastępca Dyrektora, nauczyciel języka angielskiego	St. Julian's, Malta	01.08.2021	14.08.2021	kurs metodyczny w ramach programu Erasmus+

VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel bibliotekarz	Sliema, Malta	01.08.2021	14.08.2021	kurs języka angielskiego w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel języka angielskiego	St. Julian's, Malta	01.08.2021	14.08.2021	kurs metodyczny w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel języka angielskiego	St. Julian's, Malta	01.08.2021	14.08.2021	kurs metodyczny w ramach programu Erasmus+
VI Liceum Ogólnokształcące	nauczyciel przedsiębiorczości i informatyki	St. Julian's, Malta	01.08.2021	14.08.2021	kurs metodyczny w ramach programu Erasmus+
XI Liceum Ogólnokształcące Mistrzostwa Sportowego	nauczyciel realizujący zajęcia sportowe	Niemcy (Berlin)	02.09.2021	03.09.2021	Opieka trenerska nad uczniami szkoły biorącymi udział w zawodach wiosłarskich
XI Liceum Ogólnokształcące Mistrzostwa Sportowego	nauczyciel realizujący zajęcia sportowe	Portugalia (Milfontes)	02.11.2021	18.11.2021	Opieka trenerska nad uczniami szkoły biorącymi udział w zgrupowaniu sportowym kadry narodowej kajarek
Młodzieżowy Dom Kultury nr 5	NAUCZYCIEL - TRENER	CABRIES - FRANCJA	10.12.2021	14.12.2021	PUCHAR EUROPY KADETÓW WE FLORECIE
Młodzieżowy Dom Kultury nr 5	NAUCZYCIEL - TRENER	CABRIES - FRANCJA	10.12.2021	14.12.2021	PUCHAR EUROPY KADETÓW WE FLORECIE
Młodzieżowy Dom Kultury nr 5	NAUCZYCIEL - TRENER	BUDAPESZT - WĘGRY	12.11.2021	15.11.2021	PUCHAR EUROPY DO LAT 17 WE FLORECIE
Młodzieżowy Dom Kultury nr 5	NAUCZYCIEL - TRENER	TAUBERBISCHOFSEHEIM - NIEMCY	29.10.2021	01.11.2021	PUCHAR EUROPY KADETÓW WE FLORECIE
Młodzieżowy Dom Kultury nr 5	NAUCZYCIEL - TRENER	SAMORIN - SŁOWACJA	01.10.2021	03.10.2021	PUCHAR EUROPY DO LAT 17 WE FLORECIE DZIEWCZĄT
Przedszkole nr 34 "Mali Odkrywcy"	dyrektor	Malta	15.08.2021	28.08.2021	Kurs metodyczny Coding and Robotics & Creativity for the 21 st Century Learner
Przedszkole nr 34 "Mali Odkrywcy"	nauczyciel	Malta	15.08.2021	28.08.2021	Kurs metodyczny Coding and Robotics & Creativity for the 21 st Century Learner
Przedszkole nr 34 "Mali Odkrywcy"	nauczyciel	Islandia	18.07.2021	31.07.2021	Kurs metodyczny "Smart Teachers Play More with CLIL"
Przedszkole nr 34 "Mali Odkrywcy"	nauczyciel	Islandia	18.07.2021	31.07.2021	Kurs metodyczny "Smart Teachers Play More with CLIL"
Przedszkole nr 34 "Mali Odkrywcy"	dyrektor	Grecja	03.10.2021	09.10.2021	Job Shadowing obserwacja pracy nauczycieli w zakresie rozwijania kompetencji kluczowych dzieci w 42th Kindergarten of Patras

Przedszkole nr 34 "Mali Odkrywcy"	nauczyciel	Grecja	03.10.2021	09.10.2021	Job Shadowing obserwacja pracy nauczycieli w zakresie rozwijania kompetencji kluczowych dzieci w 42th Kindergarten of Patras
Przedszkole nr 34 "Mali Odkrywcy"	nauczyciel	Portugalia	24.10.2021	30.10.2021	Job Shadowing obserwacja pracy nauczycieli w zakresie rozwijania kompetencji kluczowych dzieci w Agrupamento de Escolas Ericeira
Przedszkole nr 34 "Mali Odkrywcy"	Nauczyciel	Portugalia	24.10.2021	30.10.2021	Job Shadowing obserwacja pracy nauczycieli w zakresie rozwijania kompetencji kluczowych dzieci w Agrupamento de Escolas Ericeira
Przedszkole nr 66	nauczyciel	Hiszpania- Barcelona	22.05.2021	05.06.2021	Realizacja projektu POWER
Przedszkole nr 66	nauczyciel	Włochy- Florencja	11.07.2021	24.07.2021	Realizacja projektu POWER
Przedszkole nr 66	nauczyciel	Hiszpania- Barcelona	22.05.2021	05.06.2021	Realizacja projektu POWER
Przedszkole nr 66	nauczyciel	Malta- Valetta	02.07.2021	18.07.2021	Realizacja projektu POWER
Przedszkole nr 66	nauczyciel	Malta - St. Julian's	30.05.2021	13.06.2021	Realizacja projektu POWER
Przedszkole nr 66	nauczyciel	Malta- Valetta	02.07.2021	18.07.2021	Realizacja projektu POWER
Przedszkole nr 66	nauczyciel	Malta- St. Julian's	30.05.2021	13.06.2021	Realizacja projektu POWER
Przedszkole nr 66	nauczyciel	Malta- Valletta	02.07.2021	18.07.2021	Realizacja projektu POWER
Przedszkole nr 66	nauczyciel	Florencja	11.07.2021	24.07.2021	Realizacja projektu POWER
Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 języka angielskiego	Malta	2021-08-01	2021-08-14	Udział w szkoleniu metodycznym 'Teacher Training Refresher Course'
Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 języka angielskiego	Malta	2021-08-01	2021-08-14	Udział w szkoleniu metodycznym 'Teacher Training Refresher Course'
Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 języka niemieckiego	Austria	2021-07-18	2021-07-31	Udział w szkoleniu metodycznym 'German Teacher's Course'
Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 języka angielskiego	Malta	2021-09-05	2021-09-18	Udział w szkoleniu metodycznym 'Teacher Training Refresher Course'
Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 języka angielskiego	Malta	2021-09-05	2021-09-18	Udział w szkoleniu metodycznym 'Teacher Training Refresher Course'
Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 języka angielskiego	Malta	2021-09-05	2021-09-18	Udział w szkoleniu metodycznym 'Teacher Training Refresher Course'
Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 języka angielskiego	Malta	2021-10-03	2021-10-16	Udział w szkoleniu metodycznym 'Methodology Revisited, Revitalised, Re-energised'
Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 języka angielskiego	Malta	2021-10-03	2021-10-16	Udział w szkoleniu metodycznym 'Methodology Revisited, Revitalised, Re-energised'

Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 edukacji wczesnoszkolnej	Malta	2021-10-17	2021-10-30	Udział w kursie językowym 'General English Course'
Szkoła Podstawowa nr 12 z Oddziałami Integracyjnymi	n-1 edukacji wczesnoszkolnej	Malta	2021-10-17	2021-10-30	Udział w kursie językowym 'General English Course'
Szkoła Podstawowa nr 47 z Oddziałami Mistrzostwa Sportowego	nauczyciel	Portugalia - Porto	06.11.2021	13.11.2021	w ramach projektu Erasmus + "Let's visit my home town"
Szkoła Podstawowa nr 47 z Oddziałami Mistrzostwa Sportowego	nauczyciel	Portugalia - Porto	06.11.2021	13.11.2021	w ramach projektu Erasmus + "Let's visit my home town"
Szkoła Podstawowa nr 47 z Oddziałami Mistrzostwa Sportowego	wicedyrektor, nauczyciel	Chorwacja - Zagrzeb	16.10.2021	23.10.2021	kurs języka angielskiego w ramach projektu Erasmus + "Mobilność Kadry Edukacji Szkolnej"
Szkoła Podstawowa nr 47 z Oddziałami Mistrzostwa Sportowego	nauczyciel	Chorwacja - Zagrzeb	16.10.2021	23.10.2021	kurs języka angielskiego w ramach projektu Erasmus + "Mobilność Kadry Edukacji Szkolnej"
Szkoła Podstawowa nr 47 z Oddziałami Mistrzostwa Sportowego	nauczyciel	Chorwacja - Zagrzeb	16.10.2021	23.10.2021	kurs języka angielskiego w ramach projektu Erasmus + "Mobilność Kadry Edukacji Szkolnej"
Szkoła Podstawowa nr 47 z Oddziałami Mistrzostwa Sportowego	nauczyciel	Chorwacja - Zagrzeb	25.09.2021	02.10.2021	w ramach projektu Erasmus + "Mobilność Kadry Edukacji Szkolnej"
Szkoła Podstawowa nr 47 z Oddziałami Mistrzostwa Sportowego	nauczyciel	Chorwacja - Zagrzeb	25.09.2021	02.10.2021	w ramach projektu Erasmus + "Mobilność Kadry Edukacji Szkolnej"
Zespół Szkół Budowlanych	nauczyciel	Irlandia	05.09.2021	20.09.2021	opieka nad młodzieżą/program POWER
Zespół Szkół Budowlanych	nauczyciel	Irlandia	05.09.2021	20.09.2021	opieka nad młodzieżą/program POWER
Zespół Szkół Budowlanych	nauczyciel	Portugalia	19.09.2021	02.10.2021	opieka nad młodzieżą/program POWER
Zespół Szkół Budowlanych	nauczyciel	Portugalia	19.09.2021	02.10.2021	opieka nad młodzieżą/program POWER
Zespół Szkół Budowlanych	wicedyrektor	Hiszpania	09.10.2021	24.10.2021	opieka nad młodzieżą/program POWER
Zespół Szkół Budowlanych	nauczyciel	Hiszpania	09.10.2021	24.10.2021	opieka nad młodzieżą/program POWER
Zespół Szkół Budowlanych	nauczyciel	Hiszpania	23.10.2021	07.11.2021	opieka nad młodzieżą/program POWER
Zespół Szkół Budowlanych	nauczyciel	Hiszpania	23.10.2021	07.11.2021	opieka nad młodzieżą/program POWER
Zespół Szkół Ekonomiczno-Administracyjnych	nauczyciel	Braga, Portugalia	19.06.2021	21.06.2021	wizyta przygotowawcza w ramach programu Erasmus+
Zespół Szkół Elektrycznych	kierownik szkolenia praktycznego	Portugalia	10.10.2021	23.10.2021	opiekun grupy uczniów (technik chłodnictwa i klimatyzacji) odbywających staż zawodowy w ramach projektu "Przyszłością Europy, dobry fachowiec".
Zespół Szkół Elektrycznych	nauczyciel	Portugalia	10.10.2021	23.10.2021	opiekun grupy uczniów (technik elektryk) odbywających staż zawodowy w ramach projektu "Przyszłością Europy, dobry fachowiec".



Zespół Szkół Elektrycznych	nauczyciel	Portugalia	10.10.2021	23.10.2021	opiekun grupy uczniów (technik energetyk) odbywających staż zawodowy w ramach projektu "Przyszłością Europy, dobry fachowiec"
Zespół Szkół Gastronomiczno-Hotelarskich	Nauczyciel	Lichterfelde, Buckow 17 16244 Schorfheide	12.09.2021	09.10.2021	opieka nad młodzieżą biorącą udział w programie: PROGRAM OPERACYJNY WIEDZA EDUKACJA ROZWÓJ (PO WER) Tytuł projektu: "Przez praktykę do sukcesu"
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Londyn	13.09.2021	24.09.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Londyn	13.09.2021	24.09.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	dyrektor	Malaga	03.10.2021	09.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	wicedyrektor	Gironia	26.09.2021	01.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Gironia	26.09.2021	01.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Dublin	16.10.2021	29.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Dublin	16.10.2021	29.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Dublin	16.10.2021	29.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Dublin	16.10.2021	29.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Dublin	16.10.2021	29.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Dublin	16.10.2021	29.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Malaga	04.10.2021	15.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Malaga	04.10.2021	15.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Malaga	06.11.2021	11.11.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Malaga	06.11.2021	20.11.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkół Mechanicznych nr 1	nauczyciel	Malaga	06.11.2021	20.11.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus.
Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 3	nauczyciel	Malta	04.10.2021	15.10.2021	wizyta studyjna w ramach programu Erasmus. program unijny POWER
Zespół Szkół Samochodowych	nauczyciel	Hiszpania-Sevilla	01.06.2021	12.06.2021	Staż zagraniczny dla uczniów szkoły organizowany w Programie Erasmus+
Zespół Szkół Samochodowych	nauczyciel	Hiszpania-Sevilla	01.06.2021	12.06.2021	Staż zagraniczny dla uczniów szkoły organizowany w Programie Erasmus+
Zespół Szkół Samochodowych	nauczyciel	Hiszpania-Ubeda	01.06.2021	12.06.2021	Staż zagraniczny dla uczniów szkoły organizowany w Programie Erasmus+
Zespół Szkół Samochodowych	nauczyciel	Hiszpania-Ubeda	01.06.2021	12.06.2021	Staż zagraniczny dla uczniów szkoły organizowany w Programie Erasmus+
Zespół Szkół Samochodowych	nauczyciel	Hiszpania-Sevilla	12.06.2021	26.06.2021	Staż zagraniczny dla uczniów szkoły organizowany w Programie Erasmus+
Zespół Szkół Samochodowych	nauczyciel	Hiszpania-Sevilla	12.06.2021	26.06.2021	Staż zagraniczny dla uczniów szkoły organizowany w Programie Erasmus+
Zespół Szkół Samochodowych	nauczyciel	Hiszpania-Ubeda	12.06.2021	26.06.2021	Staż zagraniczny dla uczniów szkoły organizowany w Programie Erasmus+

Zespół Szkół Samochodowych	Kierownik szkolenia praktycznego	Hiszpania-Ubeda	12.06.2021	26.06.2021	Staż zagraniczny dla uczniów szkoły organizowany w Programie Erasmus+
Zespół Szkół Spożywczych	nauczyciel	Hiszpania - Granada	07.11.2021	20.11.2021	opiekun stażu zagranicznego w ramach programu POWER
Zespół Szkół Spożywczych	nauczyciel	Hiszpania - Granada	07.11.2021	20.11.2021	opiekun stażu zagranicznego w ramach programu POWER
Zespół Szkół Spożywczych	nauczyciel	Hiszpania - Malaga	27.11.2021	11.12.2021	opiekun stażu zagranicznego w ramach programu POWER
Zespół Szkół Spożywczych	nauczyciel	Hiszpania - Malaga	27.11.2021	11.12.2021	opiekun stażu zagranicznego w ramach programu POWER


  
 MAGDALENA BUSCHMANN

Wykaz miejskich jednostek organizacyjnych oraz spółek:

BORPA

Galeria Miejska BWA

Park Kultury

Muzeum Okręgowwe

Teatr Polski

Spółki komunalne:

BARR

LPKiW „Myślęcinek”

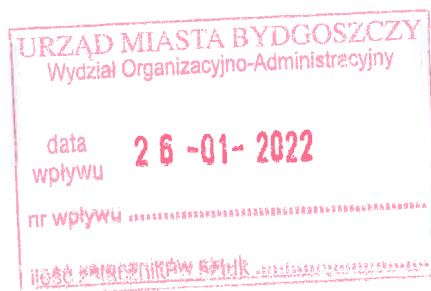
MWiK

BORPA

Bydgoszcz, dnia stycznia 2022r.

RM.0003.350.2.2022

**Pan  
Jarosław Wenderlich  
Radny Miasta Bydgoszczy**



W odpowiedzi na interpelację Pana Radnego w sprawie podróży zagranicznych, informuję, iż służbowy wyjazd na Ukrainę, odbywał się w związku z zaproszeniem skierowanym do Pana Rafała Zwolińskiego członka zespołu ekspertów przy Państwowej Agencji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych i jednocześnie Głównego Specjalisty do spraw Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Uzależnień w Bydgoskim Ośrodku Rehabilitacji, Terapii Uzależnień i Profilaktyki "BORPA".

Prośba dotyczyła uczestnictwa Pana Rafała Zwolińskiego w charakterze wykładowcy i członka panelu eksperckiego na międzynarodowej konferencji (8-9 grudnia 2022) pn.:

„Konferencja prezentująca wyniki badań „mokotowskich” przeprowadzonych w Warszawie i na Ukrainie oraz wymianę doświadczeń w zakresie lokalnych strategii profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych”.

Nadmieniam, iż wszelkie koszty związane z tym wyjazdem pokrywał organizator konferencji.

p.o. DYREKTOR  
*Barbara Domagala*  
Barbara Domagala



GALERIA  
MIEJSKA BWA  
W BYDGOSZCZY

Bydgoszcz, 26.01.2022

L.dz. 56/2022

Urząd Miasta Bydgoszczy

Wydział Organizacyjno-Administracyjny

URZĄD MIASTA BYDGOSZCZY  
Wydział Organizacyjno-Administracyjny

data wpływu 27-01-2022

nr wpływu .....

ilość załączników sztuk .....

*J. M. Kulcowik*  
KIEROWNIK REFERATU

*Monika Kaczmarek*

URZĄD MIASTA BYDGOSZCZY  
KANCELARIA OGÓLNA

27.01.2022

wpływ dnia 27.01.2022

nr wpływu 11827/2022

ilość załączników .....

W odpowiedzi na pismo RM.0003.350.2.2022

Galeria Miejska bwa w Bydgoszczy przekazuje w odpowiedzi na interpelację Radnego Rady Miasta Pana Jarosława Wenderlicha wykaz delegacji zagranicznych w dniach 01.06.2021r. – 16.01.2022r.

1. Delegacja nr 46 – Niemcy - w dniach 13 – 15.07.2021 w celu zawiezienia i odbioru prac na wystawę "Harte Zeiten / Ciężkie Czasy" – wystawa pokazywana w dwóch miastach jednocześnie.
2. Delegacja nr 47 – Niemcy - w dniach 13 – 15.07.2021 w celu zawiezienia i odbioru prac na wystawę "Harte Zeiten / Ciężkie Czasy"
3. Delegacja nr 49 – Belgia – w dniach 03 -06.08.2021 w celu odwozu prac z wystawy SLEZKIN / DE SMET „Życie zaczyna się po pięćdziesiątce, acz kończy po czterdzieście"
4. Delegacja nr 50 – Belgia – w dniach 03 -06.08.2021 w celu odwozu prac z wystawy SLEZKIN / DE SMET „Życie zaczyna się po pięćdziesiątce, acz kończy po czterdzieście"
5. Delegacja nr 56 – Niemcy - w dniach 13 – 15.07.2021 w celu zawiezienia i odbioru prac na wystawę "Harte Zeiten / Ciężkie Czasy" – prace prezentowane w Polsce zostają zawiezione do Niemiec, a prace dotychczas prezentowane w niemieckiej galerii przywożone są do Polski.
6. Delegacja nr 57 – Niemcy - w dniach 13 – 15.07.2021 w celu zawiezienia i odbioru prac na wystawę "Harte Zeiten / Ciężkie Czasy"
7. Delegacja nr 76 – Niemcy - w dniach 13 – 15.07.2021 w celu odwiezienia prac niemieckich artystów z wystawy "Harte Zeiten / Ciężkie Czasy"
8. Delegacja nr 77 – Niemcy - w dniach 13 – 15.07.2021 w celu odwiezienia prac z wystawy "Harte Zeiten / Ciężkie Czasy"

Harte Zeiten / Ciężkie Czasy to owoc współpracy Galerii Miejskiej bwa w Bydgoszczy, Künstlerbund Baden-Württemberg oraz PORT25 – Raum für Gegenwartskunst w Mannheim. Wystawy odbyły się równolegle w PORT25 – Raum für Gegenwartskunst w Mannheim oraz w Galerii Miejskiej bwa w Bydgoszczy. Pierwsza część planowana była na dni 30.07–12.09.2021. Następnie wystawy zamieniają się miejscami ekspozycji – prace pokazywane w Mannheim zostały zaprezentowane w Bydgoszczy, a wystawa z Bydgoszczy pojechała do Mannheim (24.09–07.11.2021).

DYREKTORKA  
Galerii Miejskiej bwa  
w Bydgoszczy

*K. Leśnik - Patelczyk*  
Karolina Leśnik - Patelczyk



Park Kultury w Bydgoszczy

Park Kultury w Bydgoszczy

*p.M. dylanik*  
BIEROWNIA REFERATU  
*day*

Monika Kaczmarek  
26. 01. 2022

PK.052.2.2022.KM

URZĄD MIASTA BYDGOSZCZY  
KANCELARIA OGÓLNA

data wpływu 25-01-2022  
nr wpłynięcia MO34/2022

URZĄD MIASTA BYDGOSZCZY  
Wydział Organizacyjno-Administracyjny

data wpływu 26-01-2022  
nr wpływu .....  
ilość załączników sztuk .....

Bydgoszcz, 25.01.2022 r.

Pan  
Jarosław Wenderlich  
Radny Miasta Bydgoszcz

Szanowny Panie,

W odpowiedzi na interpelację nr RM.0003.350.2.2022 z dnia 16.01.2022 r. w sprawie wykazu podróży zagranicznych pracowników UM, spółek i jednostek organizacyjnych miasta informuję, iż w terminie od 1 czerwca 2021 roku do 16 stycznia 2022 roku w Parku Kultury w Bydgoszczy w ramach dwóch wizyt studyjnych organizowanych przez Stowarzyszenie „Europa Kujaw i Pomorza” odbyły się trzy zagraniczne delegacje. Park Kultury w Bydgoszczy na mocy Rozporządzenia Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 29 stycznia 2013 r. *w sprawie należności przysługujących pracownikowi zatrudnionemu w państwowej lub samorządowej jednostce strefy budżetowej z tytułu podróży służbowej*, zobowiązany był pokryć koszty niezapewnione przez Organizatora związane z przysługującą dietą dla pracowników. Łączne koszty z trzech delegacji zagranicznych wyniosły 763,98 zł.

Z poważaniem,

*[Signature]*  
DIREKTOR  
Parku Kultury w Bydgoszczy  
Sławomir Czarniecki

Do wiadomości:

1. Wydział Organizacyjno-Administracyjny Urzędu Miasta Bydgoszcz;
2. aa.

**Wykaz delegacji zagranicznych pracowników Muzeum Okręgowego im. Leona Wyczółkowskiego w Bydgoszczy od 1 czerwca 2021 roku do 16 stycznia 2022r.**

Lp.	Imię i nazwisko pracownika wyjeżdżającego na delegację zagraniczną	Data wyjazdu	Miejsce wyjazdu	Cel wyjazdu
1.	Dyrektor	20.08-26.08.2021	Manas, Francja	Spotkanie z artystą – Leonem Piesowockim ws. organizacji wystawy, pozyskania zbiorów
2.	Pracownik Działu Sztuki	21-23.08.2021	Berlin, Niemcy	Wizyta w pracowni Alexandry Grant związana z planowaną wystawą
3.	Pracownik Działu Technicznej Organizacji Wystaw i Wydarzeń	21-23.08.2021	Berlin, Niemcy	Wizyta w pracowni Alexandry Grant związana z planowaną wystawą
4.	Starszy Specjalista Plastyk Projektant	21-23.08.2021	Berlin, Niemcy	Wizyta w pracowni Alexandry Grant związana z planowaną wystawą
5.	Dyrektor	07-13.10.2021	Manas, Francja	Spotkanie z artystą – Leonem Piesowockim ws. organizacji wystawy, pozyskania zbiorów

Data	Rodzaj	
2022-01-10	Zagraniczna	kontynuacja turne spektaklu "My Europa. Uczta Narodów"
2021-12-23	Zagraniczna	kontynuacja turne spektaklu "My Europa. Uczta Narodów"
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-13	Zagraniczna	przygotowania do gruzińskiej premiery spektaklu „Nic o nas bez nas” Davita Gabuni w reż. Daty Tavadze w Royal District Theatre w Tbilisi.
2021-12-10	Zagraniczna	kontynuacja turne spektaklu "My Europa. Uczta Narodów"
2021-06-01	Zagraniczna	kontynuacja turne spektaklu "My Europa. Uczta Narodów"



Bydgoszcz, dnia 27.01.2022 r.

RM.0003.350.2.2022

Pani  
Monika Kaczmarek  
Kierownik  
Referatu Organizacyjnego  
w Wydziale Administracyjno-Organizacyjnym  
w miejscu



*p. M. Dulowski*  
KIEROWNIK REFERATU  
*Leop*  
Monika Kaczmarek  
27. 01. 2022

Odpowiadając na interpelację z dnia 20 stycznia br. przesyłam informacje w sprawie wykazu podróży zagranicznych pracowników spółek:

- 1. Bydgoska Agencja Rozwoju Regionalnego Sp. z o.o.** - targi MIPIM (udział w ramach realizacji projektu "Invest in Bit City2. Promocja potencjału gospodarczego oraz promocja atrakcyjności inwestycyjnej miast prezydenckich województwa kujawsko-pomorskiego" - dofinansowanie 85%)- 1 pracownik- Cannes – Francja
- 2. Leśnego Parku Kultury i Wypoczynku „Myślęcinek” Sp. z o.o.** - wyjazd studyjny w ramach projektu „Bez lipy” finansowany ze środków zewnętrznych- 1 pracownik działu Marketingu i Organizacji Imprez- Oslo- Norwegia
- 3. Miejskie Wodociągi i Kanalizacja Sp. z o.o.** – odbiór eksponatów dla Muzeum MWiK – 2 pracowników- Lwów -Ukraina

KOORDYNATOR ZESPOŁU

*Sławomir Paprocki*

01.06.2021 - 16.01.2022					
LP	WYDARZENIE	TERMIN WYJAZDU SŁUŻBOWEGO	LICZBA OSÓB	OSOBY ODDELEGOWANE	NR DELEGACJI
1	TARGI MIPIM - CANNES - FRANCJA (udział w ramach realizacji projektu "Invest in Bit City2. Promocja potencjału gospodarczego oraz promocja atrakcyjności inwestycyjnej miast prezydenckich województwa kujawsko-pomorskiego" - dofinansowanie 85%)	06.09 - 09.09.2021	1	pracownik	3/2021

**ZARYS ZADAŃ BARR SP. Z O.O. ZWIĄZANYCH Z DELEGACJAMI ZAGRANICZNYMI**

1. Promocja gospodarcza Miasta Bydgoszczy.
2. Pozyskiwanie inwestorów zagranicznych.
3. Udział w wydarzeniach gospodarczych, biznesowych o charakterze międzynarodowym.
4. Pozyskiwanie i realizacja projektów unijnych dotyczących promocji gospodarczej.

Przeważnie wyjazdy realizuje dedykowany personel merytoryczny. Czasami w zależności od rangi spotkań udział powinna wziąć osoba o randze Prezesa.

*Wojciech Tom*

PREZES ZARZĄDU  
*[Signature]*  
 MIASTO BYDGOSZCZ



740

PH/144/2022

Bydgoszcz, dnia 2022 r.  
RM.0003.359.2.2022

**Pan**  
**Jarosław Wenderlich**  
**Radny Rady Miasta Bydgoszczy**

Temat: dot. interpelacji z dnia 16.01.2022

W nawiązaniu do interpelacji złożonej przez Pana Radnego, przekazuję wykaz podróży zagranicznych pracowników Leśnego Parku Kultury i Wypoczynku „Myślęcinek” Sp. z o.o. w Bydgoszczy:

- pracownik działu Marketingu i Organizacji Imprez, Norwegia (Oslo), wyjazd studyjny w ramach projektu „Bez lipy” finansowany ze środków zewnętrznych.

Z poważaniem

PREZES ZARZĄDU

Marcin Heymann





# MIEJSKIE WODOCIĄGI I KANALIZACJA w Bydgoszczy - sp. z o.o.

ULICA TORUŃSKA 103 \* 85-817 BYDGOSZCZ \* SKRYTKA POCZTOWA 604

KONTO BANK PEKAO S.A. II O BYDGOSZCZ

Nr 73 1240 3493 1111 0000 4305 9142

REGON 090563842

NIP 554 030 92 41

Nr KRS: 0000051276 Sąd Rejonowy w Bydgoszczy

XIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego

Wysokość kapitału zakładowego: 364 192 000,00 zł

ZARZĄD SPÓŁKI:

Prezes Zarządu - mgr inż. Stanisław Drzewiecki

Członek Zarządu - mgr Ewa Szczepkowska

Członek Zarządu - mgr inż. Włodzimierz Smoczyński

TELEFON: 52 586 06 00

FAX: 52 586 05 93

52 586 05 83

adres e-mail: bok@mwik.bydgoszcz.pl

sekretariat@mwik.bydgoszcz.pl

adres WWW: http://www.mwik.bydgoszcz.pl

NO.071/0006/2022

Bydgoszcz, 25 stycznia 2022 r.

*p. M. Dulawik*  
KIEROWNIK REFERATU

*Monika Kaczmarek*

26. 01. 2022

data wpływu 26 -01- 2022

nr wpływu 11095/2022

ilość załączników

URZĄD MIASTA BYDGOSZCZY  
Wydział Organizacyjno-Administracyjny  
data wpływu 26 -01- 2022  
nr wpływu .....  
ilość załączników sztuk .....

Wydział Organizacyjno – Administracyjny  
Urząd Miasta Bydgoszczy  
85-102 Bydgoszcz, ul. Jezuicka 1

W odpowiedzi na pismo z dnia 20 stycznia 2022 r. (znak sprawy: RM.0003.350.2.2022), Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy – sp. z o.o. przedstawia poniżej wykaz delegacji zagranicznych pracowników Spółki w okresie od 1 czerwca 2021 r. do 16 stycznia 2022 r.

ROK	DOKĄD	LICZBA UCZESTNIKÓW	DATA OD	DATA DO	CEL
2021	Ukraina - Lwów	2 pracowników	25 listopada	29 listopada	Odbiór ekspozatów dla Muzeum MWiK
2022	BRAK	nd	nd	nd	nd

Prezes Zarządu

*mgr inż. Stanisław Drzewiecki*

Otrzymują:

Adresat,  
Zespół ds. Nadzoru Właścicielskiego UM Bydgoszcz,  
NO a/a